

AUDIO 132-VI-00006 (15467)

ENT: [Consentimiento informado:

00:01-01:49] Doña TEST, ¿usted de dónde es?, ¿dónde nació?

TEST: Nací acá en

ENT: ¿En qué vereda

nació?, ¿en qué lugar?, ¿cómo era -----en ese tiempo?, cuénteme por favor para yo hacerme una idea

TEST: Mire sumercé, me

perdona, pero yo por lo menos era que mi papá y mi mamá eran del campo.

ENT: Campesinos.

TEST: Campesinos,

hablando claro ellos eran campesinos y ese fue el motivo de yo estar en la casa, porque yo estaba en la casa de mi papá y mi mamá cuando se lo llevaron a él para matarlo.

ENT: ¿A su esposo?

TEST: A mi esposo. A él

se lo llevaron temprano, por ahí a las 7 u 8 de la mañana y lo mataron allá que fueron los 150 que mataron en -----[INTERRUP]

ENT: ¿Qué edad tenía

usted en ese momento doña TEST?, discúlpeme.

TEST: Yo tenía por ahí

algunos 18, 17, yo creo.

ENT: ¿17-18 años?

TEST: Sí, porque [DUD:

02:51-02:54] quedé embarazada del niño que me casé porque ¡doctora!

hablando claro, yo no duré sino 4 meses de novia porque resulta de que mi papá y mi mamá tenían finca y nos fregaban mucho.

ENT: ¿Tenían una finca

aquí en la zona rural de -----?

TEST: Sí, de -----.

Ellos tenían -o tienen, porque mi hermana la tiene todavía- café y cacao, eso los sábados era que salía ese poconón de café para lavar, el que cerezaban, entonces eso a mí me cansaba, ¿no?, eso me aburríó.

ENT: No le gustaba.

TEST: No, a mí no.

ENT: O sea, ¿desde

chiquita le tocó trabajar?

TEST: Trabajar duro.

ENT: Trabajar.

TEST: Sí señorita, perdón, sí doctora.

ENT: Tranquila, me puede

decir ENT, dígame ENT por favor, porque doctora no soy [risas]. Así nos relacionamos más tranquilamente [CORTE: 03:52].

TEST: Y a él lo mataron
el ----- del 56.

ENT: ¿En -----?

TEST: En -----.

ENT: ¿----- era
una vereda?

TEST: Era una vereda
como... que va pa ----- como un...

ENT: ¿Hacia el pueblo se

TEST: Hacía -----,
sí.

ENT: ¿Cómo era?, ¿era
muy poblada?, ¿había mucha gente en ese momento?

TEST: Siempre había,
pero como en ese entonces como que [DUD: 04:20] eso quedó poquito.

ENT: ¿Quemaron las
casas?

TEST: Las casas las
quemaron.

ENT: Las quemaban en ese
momento.

TEST: En ese momento, no
quedaron sino poquitas.

ENT: Pero, ¿eran hartos
vecinos?, ¿usted recuerda?

TEST: Yo no alcanzo a
recordar porque -la finca de mi papá y mi mamá- es 1 hora más o menos de -----a
----- había una subidita pa llegar a -----que es un
plano lo más de bonito, todavía existe.

ENT: ¿Todavía existe?

TEST: Todavía existe
porque eso lo tiene mi hermano.

ENT: ¿Cómo a qué
distancia de es de acá doña TEST? Si yo quisiera ir, por ejemplo...

TEST: Si la doctora
quisiera ir, pues uno se va aquí como que va pa -----y hay un paradero
que llaman -----

ENT: ¿-----?

TEST: ----- En
ese paradero se baja la persona y si hay quien le lleve bestia, se va en bestia

y si no hay entonces se va uno a pie... porque es una bajada y luego una subida.

ENT: Entonces, ¿de la finca de donde usted vivía a ----- más o menos 1 hora?

TEST: Más o menos 1 hora.

ENT: ¿Caminando o en caballo?

TEST: Yo me vine caminando de donde lo mataron, en ----- me tocó porque, ¿quién le llevaba bestia a uno? y yo como estaba en la niña...

ENT: Embarazada, sí señora.

TEST: Porque mi niña nació en ----y a él lo mataron en -----, faltaba 1 mes.

ENT: Usted tenía 8 meses de embarazo.

TEST: 8 meses de embarazo en ese momento, sí.

ENT: ¿Cómo lo conoció?, doña TEST... ¿cómo conoció a su esposo?

TEST: A mí esposo lo conocí porque resulta que los señores de -----.. como en ese entonces era la política, ¿no?, antes era conservadores y liberales. Entonces ellos bajaron y le quemaron la casa a mi papá...

ENT: ¿Su papá era liberal?

TEST: Mi papá era liberal, sí. Entonces ellos me dejaron acá en ----- porque en ese entonces decían que pasaba la guerrilla y la guerrilla quería como llevarme, ¿no?, entonces me dejaron acá en ----- . En ese entonces quemaron la casa. Mi esposo trabajaba en construcción y lo buscaron de [risas] ¿Cómo es la vida?, ¿no?, lo buscaron para ir hacer la casa... nueva casa.

ENT: Ah, su nueva casa, destruyeron la casa los conservadores y necesitaban alguien que les volviera a construir.

TEST: A construir la casa, sí, que está casi pa caerse, pero todavía mi hermana la tiene, sí. En ese entonces fue que ya... yo estaba aburrida porque me fregaban mucho, ¿no?

ENT: La ponían a trabajar.

TEST: A trabajar... traían ese café, lo trían los sábados pa lavarlo y no había agua en ese

entonces sino que era una zanja, había que llevar ese café a lavarlo a la zanja. Entonces claro, eso es cansón, ¿no?

ENT: Y, ¿cuántos hijos eran ustedes?

TEST: Mi papá fueron...

11, 1 hombre -que hace poco murió- y 10 mujeres.

ENT: 10 mujeres.

TEST: 10 mujeres y vivimos

4.

ENT: ¿En este momento están vivas 4?

TEST: Todas, todas

estaban vivas, pero ya cada una con su esposo, con sus hogares.

ENT: Y usted, ¿era la menor?

TEST: Yo era de las menores y una que sigue.

ENT: Y los otros, ¿vivían ahí en la casa o ya se habían ido?

TEST: No, las otras fueron casándose y fueron saliendo.

ENT: Y, ¿no iban a la escuela en ese momento las mujeres?, ¿cómo era?

TEST: No iban a la escuela porque ya tenían su hogar.

ENT: Entonces, ¿qué hacían las niñas?

TEST: Las niñas, pues ellas como se fueron casando pollitas.

ENT: Usted, por ejemplo, trabajaba en la casa, ayudaba a su mamá en los oficios...

TEST: En los oficios de la casa, menos la cocina porque nunca me gustó.

ENT: ¿Nunca le gustó la cocina?

TEST: No, ni me ha gustado.

ENT: Usted prefería lo del café...aunque era cansón.

TEST: Yo prefería...

aunque era un poquito material, ¿no?, porque eso es pa los señores, pero como yo estaba tan alentada y tenía seguro fuerzas. Me gustaba más eso que me pusieran a la cocina.

ENT: A la cocina.

TEST: ¡Ay doctora! eso
es cansón.

ENT: Sí, créame que a mí
tampoco me gusta la cocina.

TEST: ¡Ay doctora! la
felicito.

ENT: Dicen que a las
mujeres nos gusta la cocina, pero ¿quién dirá eso?, que no saben realmente cómo
pensamos y qué nos gusta a nosotras.

TEST: Lo levantan a uno
a las 4 de la mañana que al desayuno, queda del desayuno un poconón de loza pa
lavar y que ya el almuerzo, otro vez otro poconón de loza pa lavar y las
ollas...

ENT: Usted, ¿qué se imaginaba
en ese momento?, ¿qué quería hacer usted?

TEST: Yo quería era
venirme pal pueblo.

ENT: Usted quería era
venirse al pueblo.

TEST: Y mi esposo me
dejó en ese trayecto, me dejó aquí aprendiendo la modistería... Sí,
porque yo a eso sí, le decía yo "el campo no", porque no me gustaba,
muy duro.

ENT: Por el trabajo.

TEST: Sí. Entonces era
en el pueblo que él me dejó aprendiendo la modistería... Y cuando ya me faltaba
pa tener el niño, yo dije "yo no voy al hospital, yo me voy es pa -----",
porque allá había una señora que era partera.

ENT: Directamente donde
la partera.

TEST: Sí, donde la
partera, que me trajera mis niños. Ella le había traído a mi hermana, que
ella tuvo.

ENT: Ya era seguro que
era la más conocedora.

TEST: Sí, yo "si le
trajo a ellas 12, me trae a mí el mío". Y como yo ya pensaba en nomás.

ENT: ¿En ese momento no
quería tener más hijos?

TEST: No doctora, no
porque ya había enviudado y ya [DUD: 10:38-10:40] y yo no le voy a poner
papá a mi hijo... por eso será que es tan bueno. Porque doctora, yo qué, casi

todas las viudas consiguen esposo porque no pueden vivir solas, yo no doctora.

ENT: ¿Por qué no podían
vivir solas?

TEST: No, que habemos

[INC: hay] personas que se enviudecen [INC: enviudan] y ligerito consiguen otro
porque no pueden vivir solas.

ENT: ¿Usted no pensaba
así?

TEST: No, yo me vine pa -----

y un señor, CONOCIDO 1, tenía una ferretería grande y me... para que
fuera a manejar la caja y yo me fui a manejar la caja.

ENT: ¿Las cuentas?

TEST: Las cuentas de lo

que se vendía, como había uno que era del almacén, él se fue y entonces yo
ganaba 2 sueldos: la registradora y el mostrador. Oficios duros, pero a mí eso
me gustaba y allá duré 20 años trabajando.

ENT: ¿20 años
trabajando?

TEST: 20 años.

ENT: Y, ¿empezó cómo a
los 17-18 años?

TEST: Más o menos, sí.

ENT: Después de lo que
ocurrió.

TEST: Sí, después de lo
que ocurrió.

ENT: ¿Qué pasaba en ese
momento?, ¿qué pasó ese día?, ¿qué estaban haciendo ustedes con su esposo?, ¿él
estaba ahí?

TEST: Él trabajaba en
construcción.

ENT: ¿Seguía trabajando
en construcción?

TEST: Él seguía
trabajando en construcción.

ENT: ¿Acá en -----?,
¿ya estaban aquí en el casco urbano?

TEST: No, él siguió en
su trabajo por allá. Él hacía trabajos en las casas.

ENT: ¿En las veredas?,
lo llamaban...

TEST: Sí, en las veredas
más que todo.

ENT: Entonces, ¿usted
estaba en la casa?

TEST: Yo estaba, pero
aquí en ----- . Cuando me faltaba 1 mes fue que me fui a tener el niño a -----....
porque ya no quería tenerlo aquí en el hospital.

ENT: Entonces, cuando
ocurre la masacre, ¿usted estaba en -----

TEST: En -----,
yo había ido ese domingo, yo me fui el domingo a tener el niño allá, ¿ya?... y
el lunes se lo llevaron a él como a las 7 o 8 de la mañana. Estaba recién
llegadita.

ENT: Usted estaba recién
llegada allá.

TEST: Sí, de acá de
-----.

ENT: Y, ¿allá estaba en
dónde?, ¿en una casa?

TEST: En la casa de mi
papá y mi mamá, todavía existe. Que la doctora viniera con tiempo, le decía que
fuera a conocer por allá.

ENT: ¿Ustedes estaban
ahí ese día en la mañana?

TEST: Mi papá y mi mamá
estaban en una finca que se llama ----- que es de café y cacao. De la
casa en -----a allá hay 1 hora.

ENT: Sus papás entonces
no estaban en ese momento.

TEST: No estaban, ellos
estaban en ----- Ahí estaba yo con mi hermana pequeñita, que es la
que está todavía por ahí.

ENT: ¿Usted estaba con
su hermana pequeña?

TEST: Con mi hermana
pequeña y mi esposo. Cuando nosotros vimos que venían de ----- mientras yo
le servía el desayuno y nos sentamos ahí en el corredor afuera yo oí cuando venía
esa cantidad de gente que traían de -----pa matarlos en -----, yo le
dije a él "mire mijo, vienen con ganado" -porque se veían los bultos
blancos, esa cantidad de bultos blancos-, él se quedó mirando y dijo "¡ay!
no mijita, mire que eso es gente". Yo le alcancé a decir que se
escondiera... como había un palo grande de caracolí, le dije "escóndase
mijo, escóndase", dijo "no, yo no me escondo porque de pronto hasta
le pegaran y se pierde el niño" -porque él vivía con esa ilusión del
niño-.

ENT: Entonces, ¿él
decidió quedarse ahí esperando?
TEST: Él decidió
quedarse ahí. Cuando llegó todo ese poco, iban como unos 6 soldados.
ENT: ¿Eran soldados?
TEST: Soldados.
ENT: Y, ¿traían armas?
TEST: Soldados, común y
corriente.
ENT: Y, ¿tenían armas
grandes?, ¿fusiles?
TEST: Sí, como ver un
soldado aquí en -----, así. Cuando ellos bajaron y luego corrieron pa allá
pal lado de la casa y cuando llegaron, claro, inmediatamente lo cogieron y lo
esposaron y había un patio y yo me quedé llorando porque claro, yo lo vi, me
dijo "no mire así, no mijita, no llore que a mí no me demoran".
ENT: Lo esposaron
los 6 hombres, ¿se identificaron en ese momento?, ¿decían quiénes eran?
TEST: No, eso llegaron y
se llevaron hasta las argollitas del matrimonio. Se robaron unos huevos, se
robaron lo que ellos pudieron y se lo llevaron a él.
ENT: Y su hermana,
¿cuántos años tenía?
TEST: Mi hermana estaba
pequeñita, estaba estudiando; que ahí había una escuela, en -----hay
una escuela.
ENT: A ustedes, ¿les
dijeron algo esos hombres?
TEST: Nada,
absolutamente nada, llegaron y [INTERRUP]
ENT: ¿Las hicieron
separar del lugar o a su esposo se lo llevan y lo esposan en otro lugar o en
frente de ustedes?
TEST: No doctora, eso se
lo llevaron. De ----- a ----- hay 1 hora más o menos.
ENT: Pero cuando llegan
a la casa, ¿ustedes estaban todavía en el corredor?
TEST: Ahí estábamos, en
el corredor. Él estaba desayunando cuando yo vi que venía la gente, yo le dije
"ay mijito, ¿por qué no se esconde?", dijo "no mijita, porque
vienen y le hacen alguna cosa, la maltratan. Uno no sabe qué clase de gente
sea, entonces mejor no", y si no hasta se salva, pero no. Será que convenían
las cosas, ¿no cierto doctora?, qué más se puede hacer.

ENT: Se lo llevan doña

TEST y ¿se queda usted con su hermana en la casa?

TEST: Yo me quedé solita

en ese momento porque mi hermanita estaba estudiando, yo me quedé solita llorando... y yo me fui y le puse una vela a la santísima virgen, que no le fuera a pasar nada, pero seguro convenía.

ENT: ¿Usted en ese

momento esperaba que lo soltaran?, ¿en otras ocasiones se llevaban a la gente y la soltaban luego o nunca había pasado eso?

TEST: No, es que

doctora, eso fue una guerra de conservadores y liberales. Primero quemaron la casa, que eso fueron ----- ellos eran conservadores y mi papá era liberal.

ENT: Entonces, ¿era

recurrente que esos eventos sucedieran?

TEST: Mire doctora, nos

dejaron con la ropa que teníamos puesta porque llegaron de -----y quemaron la casa con todo, a puerta cerrada quemaban. Mi papá alcanzó a sacar un poquito de ropa, porque entonces ya nosotras estábamos acá en -----.

ENT: ¿Cuántos años tenía

su esposo?

TEST: Yo creo que por

ahí unos 16 o 17 años.

ENT: También estaba muy

jovencito.

TEST: Estábamos

jovencitos ambos.

ENT: Y, ¿sus papás qué

dijeron del matrimonio?, de que se casaran tan jóvenes.

TEST: Porque yo les dije

que yo estaba muy aburrida de... del oficio como tan duro doctora, y el oficio no es como pa uno, es como pa señores; pero yo prefería ese oficio y no la cocina.

ENT: Y, ¿él pidió su

mano o cómo era?

TEST: Pa casarnos sí,

nos casamos aquí a las 6 de la mañana, aquí en este templo.

ENT: ¿Cómo era él con

usted?, ¿cómo lo recuerda a su esposo?, ¿cómo era el nombre de su esposo?

TEST: Él se llamaba

FAMILIAR 1. Por eso es que mi hijo se llama FAMILIAR 2

cuando nació era como la misma cara de él, ¿no?, entonces el abuelito de él le dijo que le tenía que poner el nombre del papá y él tiene el nombre del papá.

ENT: Y, ¿cómo lo
recuerda usted?, ¿cómo era él con usted?

TEST: Como estábamos tan
recién casados pues no habíamos peliado todavía [risas].

ENT: [Risas]. Todo era
perfecto.

TEST: Todo fue amor y
como él tenía una hermana que decía que yo era muy orgullosa y que yo qué me
iba a casar con él, porque yo estaba jovencita y él también, pero él no era
como una persona como [DUD: 19:53] como pa uno decir no, sino que yo lo
que quería era casarme.

ENT: Usted quería era
salir de la casa.

TEST: Sí, yo quería
salirme de la casa.

ENT: Y esa fue la manera
que encontró.

TEST: Esa fue la manera
que yo encontré

ENT: Y recién casados y
usted queda embarazada rápidamente.

TEST: Pues imagínese...

Eso fue lo más de chistoso doctora, si supiera.

ENT: ¿Por qué?, cuénteme
doña TEST.

TEST: Porque imagínese
que nos casamos y sí señor que nos fuimos a la luna de miel a -----porque él
no conocía. Imagínese doctora, se fue mi hermano porque le dijo a mi mami que
por qué yo no lo llevaba pa que le gastara porque él no era así pelado, tenía
platica y entonces se fue mi hermana, mi hermano, una amiga y mi persona y él.

ENT: ¿Todos se fueron de
luna de miel?

TEST: Esa fue la luna de
miel [risas].

ENT: O sea, eso fue luna
de miel colectiva [risas].

TEST: [Risas] ¡ay! eso
fue chistoso porque imagínese, con 5 y tomamos una sola pieza.

ENT: Pues claro.

TEST: Porque pa tantos,
era quietecito, ahí no hubo nada [risas].

ENT: Qué iba a ver, puro
amor familiar [risas].

TEST: [Risas]. Mire que cuando vienen mis sobrinos, tengo un abogado y él le gusta ir a molestarme a mí a que le cuente cosas viejas, cómo fue la vida mía [INTERRUP]

ENT: Y esa anécdota, ¿se la ha contado?

TEST: Ujum [sí]. Como molestan tanto, y tengo un sobrino periodista, el de ----- él es sobrino mío también.

ENT: Es periodista, ¿trabaja en qué periódico?, ¿en la radio?

TEST: En la radio, él sale casi todos los días por la -----

ENT: ¿Las -----de -----

TEST: Sí, él trabaja allá y él viene aquí cada que hay forma. Ahora anda en política.

ENT: ¿Se metió en política?

TEST: Con un señor parecido al que se fue antes.

ENT: Ah...

TEST: Doctora y yo ahí tengo un local, siempre grandecito y lo tengo arrendado al doctor CONOCIDO 2

ENT: Y, ¿es también político?

TEST: Pues él es político, que está aspirando a la gobernación de -----

ENT: Y, ¿en el local está haciendo la campaña?

TEST: Ahí está haciendo la campaña. Mire que un día -ha venido 3 veces-, pero doctora, que cantidad de gente si lo siguen. Pobrecito si llega a ganar, no tiene sino 42 años, está como el presidente... ¿pa lidiar tanta gente?, eso va la una "yo quiero una casa", la otra "mire, no sé qué" y háganle pedidos ¿Sabe qué?, la vez pasada se escondió -como la casa mía es como larguita-, se me fue pa allá pa la cocina -por allá hay una silla- y pu allá se sentó ¡ay! pero me hacía a yo reír, le dije "doctor, pa eso está buena a casa, pa que usted se esconda" [risas].

ENT: Se esconda de tanto montón de gente. Bueno, entonces, ¿ahí qué pasó con su vida después de ese hecho? Usted me dice que se va a buscarlo, a intentar que lo liberen, ¿cuánto tiempo después va a buscarlo?, ¿ese mismo día?

TEST: No doctora, al otro día porque a él lo mataron más o menos como a las 4 de la tarde, de 4 a 5

de la tarde lo mataron a él.

ENT: ¿Del mismo día que se lo llevaron?

TEST: El mismo día que

se lo llevaron, fue un lunes, el mismo día. Ahí mataron de la vereda uno que llamaba CONOCIDO 3 otro que se llamaba CONOCIDO 4 y mi esposo; llevaron 4 de -----.

Entonces claro, por la tarde subieron los 3 que quedaron porque eso dizque los formaron e iban matando, eso no fue con cuchillo sino con tiros, se oía el pum, otro rato pum; pero uno qué se iba a imaginar. Cuando oí yo fue los gritos de una mamá que le habían matado el hijo, entonces yo me fui para allá y le dije "ay, ¿qué le pasó?, ¿qué le pasó señora?", -se llamaba CONOCIDO 5- dijo "que me mataron mi hijo", le dije yo "¡Ay! Dios mío y CONOCIDO 6", dijo "él también lo mataron". Doctora, mire que yo me alcanzó a recordar que yo me fui al suelo, del dolor tan... Uy no, eso es muy duro doctora...

Al otro día vino mi papá

y mi mamá, bajamos con mi mamá a que me lo dejaran recoger para llevarlo para -----, entonces fue donde me contestó un soldado "no, él ya está enterrado, si no quiere que la matemos váyase, sino la matamos también". Esa gente tan mala gente, ¿no?, animales, yo digo que esos no son bautizados. Ahí mismo cojo yo, yo no podía subir porque estaba muy...

ENT: Estaba con 8 meses de embarazo.

TEST: Sí, ya estaba

[DUD: 25:39] ¡Uy! virgen santísima, yo digo que esto es duro para recordar uno, pero que le toca a uno decir las cosas. Doctora, muy pesado.

ENT: Así es, porque son también las verdades de lo que ha ocurrido.

TEST: Sí doctora, y ante

Dios y la santísima virgen que no estoy diciendo ni una palabra de mentiras, toda fue verdad.

ENT: Aquí doña TEST no

estamos para juzgar, de ninguna manera, sólo para escuchar y poder conocer lo que nos ha pasado, así que véame a mí como una persona que está para escuchar lo que usted vivió y las cosas que pueda recordar. Esos detalles yo sé que son muy duros y le agradezco por permitirme escucharla a pesar de los difícil que es, sus palabras son muy importantes, conocer todos esos detalles.

TEST: Eso estaba

pensando yo la vez pasada también, yo vine y muy bueno y todo eso, pero mire que es duro recordar esos momentos.

ENT: Así es doña TEST.

TEST: Porque yo todavía

como que lo veo, cuando él en el patio me vio llorando y me dijo "no mija,

yo no me demoro", mentiras, no volvió... Ahora doctora, muchas personas "ay, usted tan joven y elegante, ¿por qué no se volvió a casar o a acompañar?", le dije "no, porque yo no le iba a poner papá a mi niño". Porque hay señores que porque los hijos no son de ellos sacan y les pegan, ahí el problema, entonces yo no. Me estuve sola.

ENT: Con su hijo.

TEST: Con mi hijo, sí.

ENT: Y, ¿cómo cambió ahí

su vida doña TEST?, ¿qué tuvo que hacer para sostener a su hijo?

TEST: Doctora, en la ferretería,
que le digo que duré 20 años.

ENT: ¿La ferretería era
de quién?

TEST: De don CONOCIDO 3 Inclusive don CONOCIDO 6, el que queda ahí junto a la casa mía,
era

casado con un familiar de don CONOCIDO 3; y él es buen amigo, cuando
estoy mal que no tengo, le digo "don CONOCIDO 6, présteme 10.000 o
20.000".

ENT: Y él le ayuda
con algo.

TEST: Sí.

ENT: Entonces, él la
contrató ahí, ¿después de tener a su bebé?, ¿la dieta dónde la...?

TEST: Aquí en -----

hubo una... La misma señora como le tocó venirse, ella misma me atendió acá en
-----.

ENT: ¿La misma partera?

TEST: La misma partera.

ENT: O sea, al final la
misma partera fue la que la acompañó en su parto.

TEST: Sí señora, ahí hay
una partera que llamaba CONOCID 7, todavía vive allí. Ella me acompañó en la
tenida del niño.

ENT: Y entonces ahí
usted... Bueno, los primeros meses de dieta puede estar acá en -----.

TEST: En -----, sí
señora. Yo arrendé en frente de la casa, una señora de buena gente me dejó una
pieza porque nosotros no teníamos casa en -----.

ENT: O sea, a usted le
tocó arrendar en ese momento.

TEST: Entonces ella me
arrendó por 2 meses.

ENT: Y sumercé,

¿trabajaba y cuidaba el bebé?... ¿lo llevaba al sitio de trabajo?

TEST: No, allá no

permitían. Yo lo dejaba con una hermana de las mayores, que ella quedó soltera.

ENT: Ella le ayudó

entonces a cuidarlo.

TEST: Ella me ayudó a

ver el niño, sí. Hace poco se fue.

ENT: Y entonces, ¿usted

arranca ya a trabajar?

TEST: Arranqué a

trabajar y mire doctora que sin ir lejos, el que me hizo el milagro fue él, -----

ENT: ¿-----?

TEST: -----.

ENT: ¿Por qué doña

TEST?, cuénteme.

TEST: Porque yo todos

los martes, él como nació el -----Yo todas las noches hasta la presente

le rezo 13 padres nuestro, 3 Ave Marías y 3 glorías en acción de gracias.

Cuando fue golpeando la puerta aquí en la casa y entonces abrí y era don CONOCIDO

3señorita -como estaba joven-, ¿usted quiere trabajar

conmigo?, si quiere trabajar conmigo yo le doy para manejar la caja".

Considere doctora que yo era...

ENT: O sea, él fue a

buscarla para ofrecerle el trabajo.

TEST: Sí, él fue a la

casa y me golpeó y yo salí.

ENT: Y, ¿eso es lo que

usted le rezaba a -----

TEST: Yo le rezaba a ----- y él fue un martes.

ENT: Y usted, ¿qué le

pedía a -----

TEST: Yo le pedía que me

ayudara a conseguir mi trabajo bueno, un trabajo bueno y me socorrió a esa

ferretería, allá fue donde duré 20 años trabajando hasta que el viejito murió.

ENT: La recibió ahí y

usted trabajó prácticamente...

TEST: Me ganaba 2

sueños, el de la registradora y el del mostrador.

ENT: Doña TEST, ¿en ese

momento había alguna opción de poner una demanda?, ¿de decir algo de lo que

había pasado?, ¿qué pasó?, ¿tenían que quedarse en silencio?

TEST: Doctora, porque en

primer lugar era una muchachita sacada con cabuyita del campo, que yo no sabía

de oficinas ni de nada, yo me quedé callada.

ENT: Pero, ¿había algún

lugar para hablar acá en -----o no había? ¿Qué se pensaba del Estado en ese momento?

TEST: Mire que yo cuando

tuve el niño, aquí en casa de mi hermana, yo cargaba el niño y me ponía a llorar "¿qué será la vida mía?, no me gusta el campo, ¿ahora yo pa levantar este niño?, ¿para educar este niño?" y lo pude educar. Entonces lo que yo digo ahora, una señora que fue a llorarme que "tengo un niño" y que el papá no le ayudaba, le dije "no, uno tiene que amarrárselos y salir adelante".

ENT: Además que usted

era muy fuerte desde siempre y tenía que claro que quería trabajar.

TEST: Tocaba hacerlo

porque el campo no me gustaba.

ENT: No le gustaba el campo.

TEST: Por eso, no me gusta.

ENT: Pero encontró otra manera de trabajar doña TEST.

TEST: Pero yo encontré la manera y durar 20 años, fueron 20 años.

ENT: Claro, sí señora.

TEST: Y allá, mire doctora, ya mi hijo se creció, ya mi hijo es un estudiante y entonces empezó a pedirme...

ENT: ¿A pedirle qué doña

TEST?, disculpe.

TEST: Una moto. Ya tenía

15 años y me dijo "mamacita, ¿me regala una moto?", le dije yo "no mijo, yo le regalo cualquier otra cosa menos una moto", entonces dijo "¡ay!, ¿me va regalar carrito?", y le regalé carrito; y don CONOCIDO 3, mi patrón, admirado de ver que él... no echaba tanto y yo sí. Todos los 20 me pagaba, en ese entonces me ganaba 30.

ENT: ¿30 pesos?

TEST: 30 en ese entonces.

ENT: Imagínese.

TEST: Y yo me metí con el carro y le regalé carro.

ENT: Y le sacó el carro y le regaló el carro.

TEST: Le saqué el carro,
muy bonito.

ENT: Doña TEST, ¿en ese
momento escuchaban radio? Cuando ocurrió lo de la masacre, ¿había radio o no se
escuchaba radio?

TEST: Yo no escuché sino
ya ahora...

ENT: No se escuchaba en
ese momento, ¿qué estaba pasando?

TEST: No, como emisoras,
nada.

ENT: ¿Qué decía el
presidente?, ¿no escuchaban noticias?

TEST: ¿El presidente era
Rojas Pinilla o Laureano Gómez?, era cualquiera de los dos, yo no me recuerdo
bien quién era el presidente...

ENT: Y, ¿la gente
hablaba de él?, ¿hablaban de los presidentes o de qué estaba pasando en el
país?

TEST: No, que era... me
parece que Rojas Pinilla era conservador o Laureano Gómez que era conservador,
pero era conservador el presidente que estaba en ese entonces cuando mataron mi
esposo. Era... cualquiera de los dos, no alcanzó a ver bien cuál de los dos
fue, pero si no fue Rojas Pinilla fue Laureano Gómez.

ENT: Sí señora. Doña

TEST, y su hijo ¿cómo ha vivido y cómo creció?, ¿le hacía preguntas sobre lo
que había pasado?, ¿sobre dónde estaba su papá?

TEST: No.

ENT: ¿Usted le comentó a
él algo?

TEST: Yo sí le dije.
Desde que nació él supo que ya el papá la había matado.

ENT: Sumercé le contó
desde el principio.

TEST: Desde el
principio, que lo habían matado.

ENT: Y, ¿qué dice él
sobre eso?

TEST: Mire doctora que
es un niño tan supremamente como... será bien educado, pero él no, nada de eso.

ENT: ¿No comenta sobre
el tema?

TEST: No, él no dice

"lastima", ni va ni viene ni nada, sino que todo soy yo.

ENT: Usted es su centro.

TEST: Sí, sí, la mamá y

la mamá y eso es [DUD: 35:09]. No se acuesta hasta que yo no estoy ya acostándome, pa saber cómo anocheceí.

ENT: Muy buen hijo.

TEST: ¡Uy! un hijo pero

excelente. Como dijo una nieta "es buen hijo, buen padre y buen esposo".

ENT: Y las nietas,

¿están muy chiquitas?, ¿no preguntan por el abuelo?

TEST: No sumercé, ya las

nietas son casadas.

ENT: ¿Cómo así doña

TEST?

TEST: Sí doctora,

inclusive ahora el sábado viene una.

ENT: Ya están grandotas

también.

TEST: Ya ellas se

casaron, sí doctora.

ENT: Yo pensé que eran

unas niñas.

TEST: No doctora, ya son

señoras ambas y ambas tienen de 2 niños. CONOCIDA 8 que se llama la mayor, ella tiene un niño y una niña y ellos vienen ahorita el sábado.

ENT: Y, ¿en la familia

se habla sobre lo que ocurrió?, ¿cómo se vive eso en la familia doña TEST?

TEST: No, mire que yo

[INTERRUP]

ENT: ¿Es un tema

hablado?, ¿es un tema que no hablan tanto?

TEST: A mí, por lo menos

en la casa como... doctora, me perdona, pero mire que uno se va envejeciendo y lo van como sacando, lo van sacando. Yo vivo solita, se pasan los días que [gestos].

ENT: ¿Nadie la llama

doña TEST?

TEST: Nadie, nadie, no,

nadie. Todo mundo vive ocupado, ya uno no [risas]

ENT: Ya uno no es el

centro de atención, va pasando...

TEST: Eso ya es como

moda.

ENT: Sí señora.

TEST: Pero que uno tiene
que bregar a salir adelante porque, ¿qué tal todo tristeza?

ENT: Usted hace un rato
me decía una frase doña TEST, que decía que las penas...

TEST: "Dicen que
las penas matan, yo digo que no es así, porque sí las penas mataran, ya me
hubieran matado a mí", porque la pena de la muerte de mi marido fue una
pena muy dura, por lo mismo que digo doctora, como yo estaba tan aburrida allá
con el trabajo de la casa, ese trabajo muy duro.

ENT: Sí señora. Doña

TEST y esas familias de los otros señores que mataron ese día, ¿usted se ha
vuelto a hablar con ellos?

TEST: No doctora, mire
que ellos murieron ya.

ENT: Ya no viven.

TEST: No, ya no viven,
todo se acabó.

ENT: Pero, ¿ellos se
quedaron a vivir ahí o se fueron?

TEST: No, todo mundo se
vino pa acá pa -----.

ENT: ¿La gente se
desplazaba hacía -----?

TEST: Hacía -----.

Se fueron desplazando sumercé desde antes porque como quemaron las casas.

ENT: ¿Desde antes ya venía
pasando eso?

TEST: Venía pasando eso,
ya habían quemado casas... y esas casas las quemaban los señores de ----- Cuando
mataron mi esposo llegaron fue de -----un poco al puesto
de la escuela de -----... que todavía está la escuela. Mañana como que
hay una [DUD: 38:29-38:32] reunión mañana.

ENT: ¿Van hacer una
reunión ahí mañana?

TEST: El doctor CONOCIDO 10que
está aspirando a la...

ENT: Ah, los políticos
están haciendo campaña.

TEST: Mañana dizque
están allá en -----, me avisaron hoy [PAUSA: 38:45-40:02]. Mire
doctora, sin ir muy lejos, me contaron -porque yo no lo vi- que el CONOCIDO 10

había tenido un encontrón bastante duro, los 2 directores pegaditos, el del doctor CONOCIDO 10 y el del otro aspirante a la alcaldía dizque habían tenido discusiones ahí, eso no es bueno, si están aspirado a la alcaldía ¿por qué tiene que ponerse a pelear el uno con el otro? Hoy, inclusive en la emisora dijeron.

ENT: Nosotros

institución de Estado, pero no de gobierno, entonces no estamos en ninguna campaña, no hacemos parte de ningún gobierno ni de alcaldía ni de gobernación Pero entendemos que ahora están en todo el proceso de elecciones, entonces ese tema se pone un poco pesado.

TEST: Que día que vino

el doctor CONOCIDO 11 a la casa -como yo le conté a la doctora que había arrendado-, mire que eso hubieron como unas 200 personas, pobrecito, digo yo "coge una gobernación y quién aguanta con tanta gente detrás".

ENT: Doña TEST, para

usted ¿por qué es importante contar estas verdades?

TEST: Para mí... en un

punto, dicen que "recordar es vivir", ¿no?, pero que... en el fondo es duro recordar uno.

ENT: Sí señora. ¿Qué le

gustaría que pasara doña TEST?, ¿qué expectativa usted tendría respecto a este proceso de la verdad que está haciendo el país?, ¿qué se imagina que podría pasar?

TEST: Pues lo único que dicen,

como dice el señor obispo de las misas de las 6 de la mañana "la paz", porque eso es lo que se exige, la paz, ¿sí? Que con tantico los políticos están que ya se agarran, eso no debe ser así.

ENT: Doña TEST y usted,

¿cómo piensa que sacó toda esa fuerza?, ¿dónde estuvo toda esa fuerza que le permitió mantenerse después de ese hecho tan complicado? Me podía contar un poco, ¿cómo hizo usted para fortalecerse y sostenerse en ese momento?

TEST: Doctora, a mí me

trajeron y yo me agravé aquí en -----, de la misma enfermedad que me dio de la muerte de él.

ENT: ¿Le dio una

enfermedad?

TEST: Me enfermé de los

nervios seguro, quién sabe qué. Entonces mi mamá, como ellos eran católicos -porque ambos se fueron ya- fueron y trajeron un sacerdote para que me confesara yo porque estaba ya en cama, pero era de los nervios de lo mismo... vino el sacerdote y entonces que qué me pasaba y le conté, me dijo "lo que tiene usted es que perdonar, perdonar, perdonar todo", le dije yo "padre, uno perdona, pero no olvida... porque eso no se olvida

nunca", dijo "pero usted tiene es que perdonar todas las veces",
Y yo escucho la misa de las 6 de la mañana -inclusive hay veces la da el señor obispo- y todo es que uno perdona para que Dios le perdone a uno.

ENT: Y era en ese

momento, ¿perdonar a esos hombres que se llevaron a su esposo?

TEST: Que tenía que

perdonarlos doctora, eso me lo dijo ahí en cama, porque estaba acostada cuando el padre vino y me dijo eso.

ENT: Y en este momento,

¿usted siente que ha podido hacer ese proceso o siente que todavía falta para que usted pueda...?

TEST: No doctora, yo

digo que ya gracias a Dios y la virgen pues me quedó mi niño y ya... eso es más que suficiente... porque a la hora de la verdad pues, sería que no le convenía a uno vivir así... con mi esposo.

ENT: Entonces ese caso,

porque me dice usted doña TEST que fueron 150 personas, fueron muchas personas en ese momento que venían en esa caravana y que se llevaron, o sea, ¿no fueron sólo los 5 sino muchas más personas en esa masacre?, según me explica.

TEST: Que enterraron en

----- 100 personas.

ENT: ¿100 personas?, y

esa cifra, ¿cómo la tiene doña TEST?

TEST: Porque doctora,

mire, eso los llevaron y dizque hicieron filas y los iban matando y los iban echando al... roto que hicieron.

ENT: Y la gente decía

"habían sido 100", ¿digamos? o ¿cómo...?

TEST: Sí, más o menos

unas 100. Entonces de ahí, en esa fila, llamó el CONOCIDO 12 que era el párroco de ----- y le contaron lo que estaba sucediendo allá, entonces él llamó allá al manda más -seguro- de esos, que por favor no más injusticia [INTERRUP]

ENT: ¿Intervino entonces

en ese momento?

TEST: El padre que había

acá, que se llamaba el CONOCIDO 12. Entonces doctora, quedó CONOCIDO 13 que murió hace como 1 mes-... quedaron como CONOCIDO 13, CONOCIDO 14, CONOCIDO 15; siempre quedaron como 3 o 4 personas de la fila que los tenían pa matar.

ENT: Doña TEST, ¿por

qué decían que los mataban?

TEST: Por liberales.

ENT: Y, ¿les decían

cómo?, ¿"liberales"?, ¿cómo se referían a ustedes?

TEST: Liberales.

ENT: ¿A ustedes?

TEST: Liberales,

liberales toda la vida, sí señora. Yo estaba pequeñoncita, pero yo no sabía qué era eso.

ENT: Usted escuchaba

"liberales", pero no sabía qué eran.

TEST: Sí, pero no sabía.

Entonces, una vez que llegó mi papá a la finca -un domingo-, salí yo a darle un vaso con agua y le dije "papá, ¿qué es liberales?", entonces dijo "liberales es que los unos les gusta lo azul y los otros les gusta lo rojo"... Entonces dije yo "pues a como a mí me gusta lo rojo, entonces yo soy liberal también" [risas].

ENT: Y que por eso se mataban.

TEST: Y me gusta lo azul pa vestirme [risas].

ENT: [Risas]

TEST: Y por eso se mataban, viendo que ante Dios somos hermanos todos doctora, ¿sí?

ENT: Así es, sí señora.

TEST: El padre [DUD:

47:11] dizque era liberal, porque yo leía en un pedacito de la sagrada biblia que ahí como que habla un poquito de lo que era Dios...

ENT: Todos somos hermanos.

TEST: Todos somos hermanos, ante Dios todos somos hermanos, él no dijo "como usted es conservador, aquí, y usted es liberal, allá", no, todos somos hermanos... y pídale uno a él con tanta fe que...

ENT: Entonces el párroco intervino y ahí pararon un poco las...

TEST: Ahí quedaron los 4 que quedaron.

ENT: Quedaron 4 hombres.

TEST: Sí, estando ya en la fila.

ENT: ¿Se llevaban mujeres también?

TEST: No, en ese entonces yo no sé, porque a mí me anunciaron [INTERRUP]

ENT: ¿Casi todos

hombres?

TEST: Todos hombres.

ENT: Entonces se

llevaron muchos hombres y quedaban muchas mujeres solas.

TEST: Las mujeres solas.

ENT: O sea, ¿hubo muchas
viudas?

TEST: Sí, una cantidad

de viudas y casi todas ya consiguieron marido y eso ya formaron otro hogar.

ENT: ¿Era común que
muchas mujeres estuvieran viudas en ese momento acá?

TEST: Quedaron

viudas hartas mujeres.

ENT: Y los huérfanos,
¿se quedaban con las mamás o qué pasaba?

TEST: Con las mamás sí,
eso estaban con las mamás como quedé yo con mi niño, pero yo tan de buenas
porque la verdad me dieron ese puesto y yo eduqué a mi niño. Él iba a estudiar
medicina, pero no podía yo porque eso es caro -es de las carreras más costosas
que hay-, entonces dijo que bueno que entonces él estudiaba contaduría y él es
contador. Ya está semana, tal vez, están haciéndole papeles pa pensionarlo.

ENT: Es que ya está
-también- su hijo mayor.

TEST: 62 cumplió en

-----ENT: ¿Sumercé cuántos
años tiene?

TEST: 84.

ENT: ¿Sumercé en qué año
nació?

TEST: En 1935.

ENT: ¿Qué día?

TEST: El día no me
alcanzo a recordar.

ENT: ¿No recuerda?

TEST: No.

ENT: ¿Nació ahí en -----

TEST: En -----,

sí... -----, a mí no me gusta la vereda de -----, me gusta decir
que nací en -----, ¿sabe por qué?

ENT: ¿Por qué doña

TEST?

TEST: Porque mire

doctora que ----- anteriormente tenía mala fama

ENT: ¿Por qué doña

TEST?

TEST: Porque resulta que

ahí se levantaron unas señoras que eran....

ENT: ¿Brujas?

TEST: Sí.

ENT: O sea que,

¿nacieron ahí unas mujeres que eran brujas?

TEST: Sí y aprendieron

cosas sucias seguro y dizque volaban. Hace poquito murió una viejita como de 90 años.

ENT: Y, ¿eso se

escuchaba por ahí?

TEST: Claro.

ENT: Y, ¿le contaban eso

a usted cuando eran niña o cómo era?

TEST: Sí, que eran

brujas de ----- y así las nombraban, entonces claro que a uno le daba como cosita.

ENT: Que dijeran que era

de ----- porque de pronto le decían que era bruja.

TEST: Sí, las brujas de

----- . Y hay una que todavía está por ahí en silla de ruedas, hija de la propia bruja de -----.

ENT: Pero si puede

volar, ¿por qué estará en silla de ruedas? [Risas].

TEST: No, que volaba,

que volaba cuando estaba en -----; ya ahora no, ya ahora está viejita y la sacan en silla de ruedas porque yo la vi.

ENT: ¿Usted la vio?

TEST: Sí, yo la vi y la

hija está bien vieja ya, ayer me saludó precisamente ahí en la vuelta de la casa.

ENT: Entonces la gente

habla de ellas.

TEST: Habla de -----, entonces a mí no me gustaba [INTERRUP]

ENT: Ah, ya le comprendo

porque de ----- no le gusta, de -----.

TEST: De -----,

nosotros somos de -----... pero ----- pertenece a ----- porque es de la misma vereda.

ENT: Sí señora. Doña

TEST y usted ha contado esto en otros espacios del Estado, por ejemplo, ¿en la

ORGANIZACIÒN PÙBLICA 1?

TEST: Yo a la única, la vez pasada [INTERRUP]

ENT: ¿Usted o sus hijos han buscado apoyo del Estado?, ¿han buscado justicia?

TEST: Absolutamente nada, no. Yo, Dios me dio esa licencia de educar mi niño, con esfuerzos, pero lo eduqué y no necesité de fulano y zutana, no, yo trabajé para sacarlo adelante; por eso será que mi hijo es tan bueno, porque él dice que no tuvo papá, tuvo mamá. Ahora, tengo una nieta doctora que se casó y el marido la dejó con 2 niños, entonces mi hijo me llamó y me dijo que el señor ese la dejó, le dije "dígle a ella que no se eche a morir". La niña la tiene en el jardín y el niño lo tiene mi hijo y ella ahorita se puso a trabajar.

ENT: Claro.

TEST: Le dije yo "que trabaje y adelante, no se ponga a morir porque eso no debe", entonces ella dizque dice "pues mi abuelita es ejemplo, yo voy a seguir trabajando pa educar los hijos" y como mi hijo le ayuda.

ENT: Claro. Doña TEST, si por ejemplo un nieto suyo le preguntara "¿qué piensa usted que debería pasar para que no se siga repitiendo esto?", ¿usted qué le diría a ese nieto, a ese niño, a esa niña?

TEST: A esa niña, porque son niñas... pero, ¿qué le diría yo?, no, en mi caso pues...

ENT: ¿Qué piensa usted que debería pasar para que no se vuelva a repetir?

TEST: Yo digo doctora y perdone lo que digo, es que muchas el ejemplo viene por casa... si usted tiene un niño y no lo educa, ¿qué se puede levantar un zángano ahí sin ninguna educación?

ENT: Y para usted, como víctima de ese hecho, ¿qué tendría que pasar?, ¿qué sería importante para usted y su tranquilidad frente a eso que pasó? o ¿ya pasó?

TEST: Doctora, ¿ya qué se puede hacer?, ya no es sino pedirle a Dios que me ayude y que no me desampare, eso es lo que yo le pido a él todas las noches cuando me acuesto, que no me desampare y me ayude y yo pido mucho por mi hijo.

ENT: Su amor es su hijo y estará ahí con él.

TEST: Mi amor es mi hijo y él es el que me da y él es el que todo. Empecemos por la casita donde yo vivo, mi hijo tan pronto empezó a trabajar lo primero que hizo fue comprarme la casita donde estoy, fue lo primero.

ENT: Que fue muy importante, porque asegurarle donde viviera usted era... mejor dicho, vital.

TEST: Sí, yo tengo la casita que él me la regaló, le digo yo a cualquiera porque ahora ahí van personas a posar, ¿no?, por lo menos sobrinos.

ENT: Claro y tienen donde llegar y verse con usted.

TEST: Sí señora, entonces digo yo "gracias a Dios y la santísima virgen que él fue el que me dio mi ranchito y yo vivo ahí contenta".

ENT: Pues doña TEST, de verdad es muy importante para mí poder escucharla y poder reconocer... hay preguntas que le he hecho como, ¿cómo era la vida en ese momento?, porque son cosas que tenemos que reconocer y poder comprender para poder avanzar en la comprensión de cómo era... por ejemplo, ¿cuáles impactos generó esos hechos violentos- de esa magnitud-?, ¿cambió la vida en el campo?, ¿cómo era antes? Entonces le agradezco mucho porque cuando usted me ha estado contando cómo era su vida, cómo usted se imaginaba, qué quería, pues yo he podido ir comprendiendo a través de eso cosas muy importantes.

TEST: Doctora, ¿yo casarme a los 4 meses?, porque el trabajo era demasiado duro, eso que venían con ese café cerezado a tener uno que coger eso y echarlo a lavar por allá a la zanja porque no había en ese entonces nada.

ENT: Y para una niña ese trabajo era muy duro.

TEST: Eso era muy duro, mire, el día que mi esposo se fue a hacerme la visita -un domingo- yo como un comején toda chorriada, toda fea y a mí me daba pena y yo no era sino corra pa la zanja a bañarme pa salir arregladita, que no me viera toda fea.

ENT: Y, ¿desde qué horas le tocaba levantarse a trabajar?

TEST: Eso sí fui [DUD.

56:27], yo me levantaba y siempre me levanto -ahora todavía- a las 7. Allá en el campo me hacían levantar temprano, a las 5.

ENT: Y todo el día trabajando.

TEST: Y todo el día trabajando, no.

ENT: Eso era muy difícil.

TEST: Y mire que mi mamá me dio un día 2 jueteras.

ENT: ¿Por qué doña

TEST?

TEST: Porque resulta que

la casa era de columnas, ¿no?, y a mí nunca me gustó la cocina, me ponían a la cocina y no le hacía caso y me subí a una columna y empecé a dar vueltas,

"¡TEST! vaya y lave la loza", y yo no le hice caso y se va mi mamá

con un rejo doble y me bajó... doctora, me pegó porque no iba a lavar la loza, pero no me gusta. No me gusta la cocina y no me gustó.

ENT: Y uno lo obligan a

unas cosas que definitivamente no...

TEST: Y yo durante 20

años trabajando en la ferretería, allá me llevaban el almuerzo la señora -que tal vez doctora habrá oído decir-, la mamá de CONOCIDO 15.

ENT: Eh escuchado ese

apellido GRUPO FAMILIAR 1 doña TEST, ¿él quién era?

TEST: Él era un doctor

lo más de buena gente [PAUSA: 57:51-:58:06].

ENT: Ah bueno, doña

TEST pues quiero agradecerle mucho por este espacio en que nos hemos podido ir conociendo más y escuchar su historia de cómo era su vida antes, cómo fue modificándose.

TEST: Como luché pa

sacar ese hijo.

ENT: O sea, lo que me

deja ver usted a través de lo que me está contando es la fortaleza y la capacidad de rehacerse en distintos momentos, desde niña, porque fue una etapa de niñez difícil.

TEST: De niñez dura, muy

dura sí.

ENT: Que es la vida en

el campo, ¿no?, la vida en el campo es...

TEST: La vida del campo

es muy dura y digo yo, uno trabaje y trabaje... En cambio doctora, 20 años trabajando en la ferretería, yo mantenía bien arreglada, yo mantenía al día y no estaba uno fregándose por allá; en cambio en el campo desde las 5 de la mañana lo levantan a uno a cargar agua, porque en ese entonces no había eso de que colocaron agua, había que traerla. No doctora, esa fue duro.

ENT: Doña TEST y de los

responsables de esos hechos, ¿usted supo algo más?, ¿qué pasó con esos soldados?, ¿qué pasó con esas personas?, ¿se sabía quién daba la orden?, bueno, lo conservadores me dice, pero ¿había como un comandante acá o cómo era?

TEST: Yo no alcanzó a

recordar el nombre, porque el que vino la vez pasada sí se recuerda el nombre.

ENT: ¿Quién sería?, ¿Don

-----?

TEST: Como un tal [DUD:
59:52], un sargento no sé qué.

ENT: ¿Qué daba las
órdenes?

TEST: Que era el que
estaba allá, sí, porque el padre lo llamó fue a él pa que no hubieran más.

ENT: Ah, directamente lo
llama a él.

TEST: El CONOCIDO 6,
pero el CONOCIDO 6 yo creo que ya habrá muerto.

ENT: Doña TEST, y esas
personas que quedaron allí enterradas y su esposo, ¿quedaron allí o ustedes
pudieron recuperar los...?

TEST: Doctora, eso
dizque hubo una creciente del -----porque eso queda a la orilla del río
Tetuán- y eso dizque se llevaron casi todas las personas que habían ahí en esos
hoyos. Eso no se supo dónde vino a quedar.

ENT: O sea, ¿los restos
no se pudieron recuperar?

TEST: No, no se pudieron
[INC: pudo], de ninguna forma

ENT: ¿Pero en algún
momento hicieron algo allí?, por ejemplo, una misa o algo conmemorativo.

TEST: Allá están
haciendo como nada misas, inclusive mañana como que hay misa allá porque mañana
va ir el doctor...

ENT: ¿Uno de los que
está de político ahorita?

TEST: De política, el
CONOCIDO 4.

ENT: ¿Van hasta allá a
recordar eso?

TEST: Van a politiquiar,
que eso ya es política, eso ya no... ya lo pasado pasado y ojo a lo que queda
doctora, ¿se acuerda de esa?, cuando por allá fulana era ojo a lo que ha pasado
y a lo que ha quedado. Eso ya no van por eso, ya van es por política a ver que
votos consiguen.

ENT: Doña TEST y ¿sus
hermanos?, ¿qué pasó con sus hermanos?, sus hermanas sobre todo, porque eran
casi todas mujeres, que me dice que ya todas hicieron su vida aparte [INAD:

1:01:36-1:01:45]

TEST: La de -----

ya murió, ella ya falleció hace tiempos.

ENT: Y sus papás, ¿qué pasa con su mamá y su papá?

TEST: Ellos murieron también acá en -----.

ENT: ¿Aquí en -----?

TEST: Sí, aquí en -----. Mire doctora que he sido tan de buenas, que yo en medio de todo fui economizando y compré casita... donde vive mi hermana, entonces ahí fue que murió mi papá y mi mamá ya, pero yo compré la casa y la casa se la dejé a mi hermana, se la regalé por decir.

ENT: Le dejó esa a su hermana, ¿la que le ayudó con el niño?

TEST: No, ella murió hace tiempos; a la menor, a la que sigue de mi persona, pero entonces mi hijo me regló aquí nomás, más arribita.

ENT: Bueno, entonces ahí quedaron cerquita.

TEST: Es que mire que yo no soy como hambrienta a agarrar, en cambio los hijos de mi hermano son muy hambrientos, los hijos de mi hermano -él ya murió- todo momento es bregando a ver dónde está la finca y que no sé qué, como por envidia porque mi hermana se quedó con la finca prácticamente, la menor. Entonces sí hay envidias siempre en la familia.

ENT: En las familias, desafortunadamente.

TEST: Sí.

ENT: Gracias doña TEST

-vamos a tomarnos este cafecito-, quiero agradecerle mucho por ese tiempo.

TEST: No doctora, yo también le agradezco muchísimo porque pasé un rato muy agradable, muy bueno con su persona. Que Dios la bendiga y le dé mucha salud, mucha fortaleza.

ENT: A usted muchas gracias, quiero de verdad agradecerle porque habla uno como personas como usted y entiendo, como mujer, lo fuerte que somos y las capacidades que tenemos para sacar adelante nuestras vidas y las de otros. Le agradezco mucho eso doña

TEST.

TEST: Sí doctora y que uno no debe, como decíamos, achicoparse, ¿no?, no doctora, pa adelante, pa atrás ni pa coger impulso.

ENT: Así es, así es doña

TEST. Gracias.

TEST: [Risas].

AUDIO 132-VI-00006 (15471)

ENT: Entonces, para entender mejor

dónde estaba el lugar, aquí está -----, digamos, y si de acá arrancara para...

TEST: Para -----,
por decir.

ENT: Digamos, ¿acá es la
vía para -----?

TEST: Exacto, sí señora.

ENT: Y, ¿más o menos dónde quedaba?...

digamos, si -----está acá, entonces ¿dónde queda la vereda?

TEST: La vereda queda
más o menos [INTERRUP]

ENT: ¿En la mitad del
camino?

TEST: En la mitad del
camino, sí.

ENT: Como por aquí.

TEST: Por ahí más o
menos, sí.

ENT: Y a la vez esta
estaba cerca a... porque usted dice que no le gusta que le digan de -----

TEST: Sí, pero yo estaba
era ahí en -----.

ENT: Pero usted estaba
acá, que estaba la casita de sus papás y todo.

TEST: Pero no en ----- sino en
-----.

ENT: En -----,
aquí era la casa de sus papás.

TEST: Eso sí, y esto es
-----... que va aproximadamente 1 hora de ----- a -----.

ENT: Y de -----,
¿toca pasar por ----- para venir a ----- o se puede salir directo
de -----?

TEST: Se puede salir
aquí directo, pero es muy fea la carretera.

ENT: Ah, es vía
destapada.

TEST: Entonces se va uno
hasta ----- que va pa ----- ahí hay un paradero.

ENT: O sea, entonces uno aquí va hasta
-----y de ahí agarra un paradero para ir hasta -----.

TEST: Pa coger pa -----tiene que bajar un pedazo y luego si pasa una quebradita y ahí sigue la subida.

ENT: Y esto, ¿sigue siendo camino destapado?, o sea, ¿no está pavimentado?

TEST: Dizque ahora pavimentaron allá, en la parte de [DUD: 01:48]. Me contó ayer una señora.

ENT: Porque antes esto eran caminos destapados y la gente andaba en qué, ¿en mula?

TEST: En mula sí, en bestia, en caballo. El día que me trajeron a mí [INTERRUP]

ENT: Cuando su hijo le pidió la moto, ¿ya había pasado mucho tiempo?

TEST: Pues ya tenía él 15 años y empezaron las amigas de pu aquí que esos eran regalos para niñas, no eran para hombres.

ENT: ¿Ah sí?

TEST: Sí... a mí no me interesa eso, lo que digo doctora, yo he echado pa' lante y pa atrás ni pa coger impulso. Tiene que ser uno así.

ENT: Entonces está -----, -----, ¿hay más veredas cerquita a esas?... ----- usted dice mucho la... ¿-----?

TEST: Eso es -----ENT: Ese es el caso de -----, y ¿ese es pal mismo lado de -----o para el otro lado?

TEST: No, eso queda buscando pa -----.

ENT: Ya es otro lado -----TEST: Ujum [sí]

ENT: Y, ¿ustedes se conocieron con los de -----cuándo?, ¿cuándo nos vimos la ocasión pasada acá o ya se conocían con los de esa vereda?

TEST: No, no nos conocían.

ENT: ¿No se conocían?

TEST: No doctora, no.

ENT: Y, ¿sumercé sabía que en -----había pasado algo similar?

TEST: Ese día que vinieron, como vino otro que no era este otro y también dio testimonio.

ENT: Y ahí usted se entera que hubo algo similar allá en -----

TEST: Sí, porque yo no sabía, inclusive se quedaron por aquí... que los de la Marina y [DUD: 03:40].

ENT: Ah bueno, gracias.